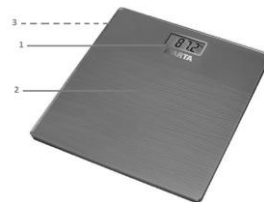


RUS Описание

1. Дисплей
2. Зона взвешивания
3. Кнопка включения голосовой функции/
Кнопка переключения режима фунты/Кг

KAZ Комплектация

1. Дисплей
2. Өлшеу аймағы
3. Дауыстың атқаратын қызметінің/
қосуының түймесі режимнің ауыстырып-
қосуының түймесі келенің қадақтарының/



МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией прибора и сохраните ее для справок в дальнейшем.

- Весы электронные предназначены для измерения веса в бытовых условиях. Прибор предназначен для использования только в бытовых целях согласно данному руководству по эксплуатации. Прибор не предназначен для промышленного применения. Не использовать вне помещений.
- Использование не рекомендованных дополнительных принадлежностей может быть опасным или привести к повреждению прибора. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать прибор. При возникновении неполадок обращайтесь в ближайший сервисный центр. Прибор не предназначен для использования людьми с физическими и психическими ограничениями (в том числе детьми), не имеющими опыта обращения с данным прибором. В таких случаях пользователь должен быть предварительно проинструктирован человеком, отвечающим за его безопасность.
- Во время хранения следите за тем, чтобы на весах не было никаких предметов. Не смазывайте внутренние механизмы весов. Храните весы в сухом месте. Не перегружайте весы.
- Резко не нагружайте и не ударяйте весы. Защищайте весы от попадания солнечных лучей, высоких температур, влажности и пыли.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Распакуйте прибор и удалите все упаковочные материалы и этикетки. Протрите поверхность с помощью влажной ткани и моющего средства.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

НАЧАЛО РАБОТЫ Весы работают от двух 1,5V AAA батареек. Удалите защитное покрытие с контакта батарейки перед началом эксплуатации прибора.

Установите необходимую единицу измерения KG или LB (кг/ фунт) нажатием на кнопку (3) на обратной стороне корпуса: для выбора единицы измерения «фунты» нажмите кнопку 1 раз, для выбора единицы измерения «кг» нажмите кнопку 2 раза. Поставьте весы на ровную устойчивую поверхность (избегайте ковров и мягких поверхностей)

ГОЛОСОВАЯ ФУНКЦИЯ: Активируйте / отключите голосовую функцию длительным нажатием на кнопку (3) на обратной стороне корпуса в течение 4 секунд. На дисплее появится индикатор ON или OFF.

ВЗВЕШИВАНИЕ Для включения весов встаньте на зону взвешивания. При активированном голосовом режиме через несколько секунд будет озвучен Ваш вес, так же результат измерений появится на дисплее. Во время взвешивания стойте неподвижно, чтобы показания зафиксировались

АВТОМАТИЧЕСКОЕ ОТКЛЮЧЕНИЕ: При отсутствии нагрузки весы автоматически отключатся через 10 секунд.

ИНДИКАТОРЫ: Err - индикатор перегрузки. Максимальная нагрузка для данных весов составляет 180 кг. Не перегружайте весы во избежание их поломки. «LO» - низкий заряд батарейки. Замените батарейку

РАБОТА БАТАРЕЙКИ: Используйте всегда только рекомендованный тип батареек. Перед использованием прибора убедитесь, что отсек батареи плотно закрыт. Новые батареи вставляйте, соблюдая полярность. Выньте батарейку из весов, если они не используются долгое время.

ЧИСТКА И УХОД

Используйте слегка влажную ткань для чистки весов. Не погружайте весы в воду. Не используйте для чистки абразивные средства, органические растворители и агрессивные жидкости.

ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА : Перед тем как убрать прибор, выполните все требования раздела ЧИСТКА и УХОД. Условия хранения: хранить при плюсовой температуре и влажности воздуха не более 80%. Срок хранения – не ограничен. При транспортировке обеспечить сохранность упаковки.

РЕАЛИЗАЦИЯ: Осуществляется согласно общим правилам реализации товаров и оказания услуг и Законом «О защите прав потребителей».

ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ УТИЛИЗАЦИИ: Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Диапазон измерений	Точность измерений	Вес нетто / брутто	Размеры коробки (Д x Ш x В)
5-180 кг	100г	1.52кг / 1.68 кг	340 мм x 310 мм x 32 мм

ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ (ФИЛЬТРЫ, КЕРАМИЧЕСКИЕ И АНТИПРИГАРНЫЕ ПОКРЫТИЯ, РЕЗИНОВЫЕ УПЛОТНИТЕЛИ, И Т. Д.)

Дату изготовления прибора можно найти на серийном номере, расположенном на идентификационном стикере на коробке изделия и/или на стикере на самом изделии. Серийный номер состоит из 13 знаков, 4-й и 5-й знаки обозначают месяц, 6-й и 7-й обозначают год изготовления прибора.

Производитель на свое усмотрение и без дополнительных уведомлений может менять комплектацию, внешний вид, страну производства, срок гарантии и технические характеристики модели. Проверьте в момент получения товара.

Срок службы изделия, при эксплуатации продукции в рамках бытовых нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в руководстве по эксплуатации, составляет 2 (два) года со дня передачи изделия потребителю. Срок службы установлен в соответствии с действующим законодательством о защите прав потребителей. Изготовитель обращает внимание потребителей, что при соблюдении данных условий, срок службы изделия может значительно превысить указанный изготовителем срок.

Актуальная информация о сервисных центрах размещена на сайте <http://multimarta.com/>

Изготовитель: "MARTA TRADE INC."

c/o Commonwealth Trust Limited, P.O. Box 3321, Road Town, Tortola, United Kingdom, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии

Производственный филиал:

Cosmos Far View International Limited

Room 701, 16 apt, Lane 165, Rainbow North Street, Ningbo, China

Космос Фар Вью Интернешнл Лимитед

Оф. 701, 16 апарт., лейн 165, Рэйнбоу Норс Стрит, Нинбо, Китай

Сделано в Китае

Поставщик-дистрибьютор: ООО «Валерия», 188670, Ленинградская область, Всеволожский район, территория ПР Спутник, улица Центральная, строение 58А, помещение 419А, тел/факс 8 (812) 325-2334

Импортер/Организация, уполномоченная принимать претензии на тер. РФ/ Уполномоченное изготовителем лицо: ООО «Волна», 195220, Россия, город Санкт-Петербург, проспект Гражданский, дом 41, литер А, офис 407, тел/факс 8(812) 3252348



ҚАЗ ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША НҰҚСАУЛЫҚ

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Аспапты пайдаланар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқыңыз және кейін анықтама алу үшін сақтап қойыңыз.

Тек тұрмыстық мақсатта пайдаланыңыз. Аспап өнеркәсіпте қолдануға арналмаған. Бөлменің сыртында пайдаланбаңыз. Аспапты өз бетімен жөндеуге тырыспаңыз. Ақау туындаған жағдайда жақын орналасқан сервистік орталыққа жолығыңыз. Аспап физикалық және психикалық шектеулері бар, осы аспапты пайдалану тәжірибесі жоқ адамдармен (соның ішінде балалармен) пайдаланылуға арналмаған. Бұл жағдайда пайдаланушыны оның қауіпсіздігіне жауап беретін адам алдын ала үйрету керек. Сақтау кезінде таразыда ешқандай зат болмағанын байқаңыз. Таразының ішкі механизмдеріне май жақпаңыз. Таразыны құрғақ жерде сақтаңыз. Таразыға асыра жүк салмаңыз. Таразыны қатты жүктемеңіз және соқпаңыз. Таразыны күн сәулесі, жоғары температура, ылғал мен шаң тиюден қорғаңыз.

АЛҒАШҚЫ ПАЙДАЛАНУ АЛДЫНДА

Аспапты орамынан шығарып, барлық жапсырманы алып тастаңыз. Таразыларды матамен жуып тазала.

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТУ

Таразыны тазалау үшін аздап ылғал матаны пайдаланыңыз. Таразыны суға батырмаңыз. Тазалау үшін абразивті құралдар, органикалық еріткіштер мен агрессивтік сұйықтықтарды пайдаланбаңыз.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Ең үлкен салмағы	өлшеу диапазоны	Нетто / брутто салмағы	Қорап өлшемдері (Ұ x Е x Б)	Өндіруші зауыт:
5-180 кг	100г	1.52кг / 1.68 кг	340 мм x 310 мм x 32 мм	Cosmos Far View International Limited Room 701, 16 apt, Lane 165, Rainbow North Street, Ningbo, China Қытайда жасалған

КЕПІЛДІК ШЫҒЫН МАТЕРИАЛДАРЫНА (СҮЗГІЛЕР, КЕРАМИКАЛЫҚ ЖӘНЕ КҮЮГЕ ҚАРСЫ ЖАБЫНДЫЛАР, РЕЗИНА НЫҒЫЗДАУЫШТАР МЕН БАСҚАЛАР) ТАРАЛМАЙДЫ.

Аспап жасалу күнін бұйым қорабындағы сәйкестендіру стикерінде және/немесе бұйымның өзіндегі стикерде табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады, 4-ші және 5-ші белгі аспаптың жасалу айын, 6-шы және 7-ші белгі жылын білдіреді.

Өндіруші аспаптың дизайны мен техникалық сипаттамаларын алдын ала ескетпей өзгерту құқығын өзінде қалдырады.